

DELIVERY NOTE : 82755124
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

180220188

23291

DATE : 06.03.2019 13:04:03

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Your contact : 500 P113834
Telephone :

Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Expedition on : 06.03.2019 at 13:04:02
Delivered on : 08.03.2019 at 13:04:02
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped	Unit	Packaging	Qty	Packaging	Qty per	Kanban Nr	Handling Unit
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity	of	Unit Type		Unit Nr	packaging	External call	Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number	Measure				Expiration date	unit	Nr	

Dual Wet Clutch assy
550004200301
FR-IT

2510165000	315	PCE	TBA-501627	1	112903589	105	112903589
1084010A			TBA-501626	7			
			TBA-501628	1			

KUEHNEN+MAGEL S.R.L.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 315
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: S
Quantità Imballi: 5
Conformità alle schede d'imballo: ☒
Data controllo: 14/03/2019
Firma: R

☒ NO

PCE	TBA-501627	1	112903590	105	112903590
	TBA-501626	7			
	TBA-501628	1			
PCE	TBA-501627	1	112903591	105	112903591
	TBA-501626	7			
	TBA-501628	1			

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 2159,98 KG
Total net weight : 2159,96 KG
Total no. of handling units: 3
Total no. of boxes : 3
Total volume : 0,34 DMQ

KUEHNEN+MAGEL S.R.L.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (Bari)

14 MAR 2019
"Ricevuto in buona qualità e quantità"
Verifica su qualità e quantità

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 07.03.2019
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-002413 vom 06.03.2019



19-002413

1 Absender / Expéditeur VALEO Usine FA 81, Avenue Roger Dumoulin 80000 AMIENS FRANKREICH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).																										
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158																										
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 13.03.2019			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:																										
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Amiens Land / Pays Frankreich Datum / Date 06.03.2019			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																										
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes																													
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	<table border="1"> <tr> <td>1</td> <td>82755127</td> <td>2</td> <td>COLLI</td> <td>Getriebeteile</td> <td>17.287</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>82755123-24</td> <td>6</td> <td>COLLI</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>82755125</td> <td>14</td> <td>COLLI</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>82755126</td> <td>8</td> <td>COLLI</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					1	82755127	2	COLLI	Getriebeteile	17.287	2	82755123-24	6	COLLI			3	82755125	14	COLLI			4	82755126	8	COLLI		
1	82755127	2	COLLI	Getriebeteile	17.287																								
2	82755123-24	6	COLLI																										
3	82755125	14	COLLI																										
4	82755126	8	COLLI																										
Summe: Total:			30,00 COLLI 17.287,00																										
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km																										
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.																										
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer																													
22 Benutzter Grenzübergang			27 Gut 19-002413 empfangen am 14.03.2019 14 MAR 2019 19-002413																										
20 VALEO F-80000 Amiens Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO (BA) 1-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire																									

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540800
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604